

LIGJ
Nr. 11/2025

**PËR RATIFIKIMIN E VENDIMIT NR. 1/2024, TË KOMITETIT TË PËRBASHKËT
TË KONVENTËS RAJONALE PËR RREGULLAT PREFERENCIALE TË ORIGJINËS
PAN-EURO-MEDITERIANE, TË 12 DHJETORIT 2024, PËR NDRYSHIMIN
E VENDIMIT NR. 1/2023 TË KOMITETIT TË PËRBASHKËT, MIRATUAR ME
LIGJIN NR. 59/2024, NË LIDHJE ME PËRDORIMIN E CERTIFIKATAVE TË
QARKULLIMIT, TË LËSHUARA NË MËNYRË ELEKTRONIKE, NË KUADRIN E
KËSAJ KONVENTE, TË ZBATUESHME QË NGA 1 JANARI 2025**

Në mbështetje të neneve 78, 83, pika 1, dhe 121, pika 1, të Kushtetutës, me propozimin e Këshillit të Ministrave,

KUVENDI

I REPUBLIKËS SË SHQIPËRISË

VENDOSI:

Neni 1

Ratifikohet vendimi nr. 1/2024 i Komitetit të Përbashkët të Konventës Rajonale për Rregullat Preferenciale të Origjinës Pan-Euro-Mediterrane të 12 dhjetorit 2024 për ndryshimin e vendimit nr. 1/2023 të Komitetit të Përbashkët, miratuar me ligjin nr. 59/2024, në lidhje me përdorimin e certifikatave të qarkullimit të lëshuara në mënyrë elektronike, në kuadrin e kësaj konvente, të zbatueshme që nga 1 janari 2025, sipas tekstit që i bashkëlidhet këtij ligji.

Neni 2

Ky ligj hyn në fuqi 15 ditë pas botimit në Fletoren Zyrtare dhe i shtrin efektet nga data 1 janar 2025.

Miratuar në datën 17.2.2025.

Shpallur me dekretin nr. 78, datë 27.2.2025, të Presidentit të Republikës së Shqipërisë, Bajram Begaj.

VENDIM

Nr. 1/2024

**I KOMITETIT TË PËRBASHKËT TË KONVENTËS RAJONALE PËR RREGULLAT
PREFERENCIALE TË ORIGJINËS PAN-EURO-MEDITERIANE**

i 12 dhjetorit 2024

**Për ndryshimin e vendimit nr. 1/2023 të Komitetit të Përbashkët në lidhje me përdorimin e
certifikatave të qarkullimit të lëshuara në mënyrë elektronike në kuadrin e kësaj Konvente të
zbatueshme që nga 1 janari 2025**

KOMITETI I PËRBASHKËT,

Pas shqyrtimit të Konventës Rajonale për Rregullat Preferenciale të Origjinës¹ Pan-Euro-Mediterrane, veçanërisht nenit 4(3) pika “a” e saj,

Duke marrë parasysh se:

1. Në fillim të vitit 2020, Komisioni informoi Palët Kontraktuese të Konventës Rajonale për Rregullat Preferenciale të Origjinës Pan-Euro-Mediterrane (Konventa) se për shkak të pandemisë COVID-19, dhe

¹ FZ e BE L 54, 26.2.2013, f. 4.

pezullimit pasues të kontakteve ndërmjet autoriteteve doganore dhe operatorëve ekonomikë në disa Palë Kontraktuese, shumica prej tyre nuk mund të jepnin certifikata qarkullimi për qëllime preferenciale në formatin e kërkuar, kryesisht të nënshkruara me dorë, të vulosura nga doganat me bojë të njomë, ose në formatin e duhur në letër.

2. Pjesa me e madhe e Palëve Kontraktuese çmuan të arsyeshme që të miratojnë masa të jashtëzakonshme për të garantuar zbatimin e plotë të marrëveshjeve tregtare preferenciale të parashikuara nga Konventa. Këto masa të jashtëzakonshme u zbatuan reciprokisht nga Palët Kontraktuese, të cilat shfrytëzuan dispozitat përkatëse në rregullat e origjinës.

3. Gjatë pandemisë COVID-19, disa Palë Kontraktuese zhvilluan ose përshtatën sisteme ekzistuese elektronike për të lëshuar certifikata në mënyrë elektronike, me qëllim që të balanconin nevojën për fleksibilitet me nevojën për përmbushjen e kërkesave për formatin e certifikatave të qarkullimit të përshkruara në shtojcën I të Konventës.

4. Autoriteteve doganore të Palëve Kontraktuese iu kërkuar që të pranojnë certifikatat e qarkullimit për qëllime preferenciale, të lëshuara elektronikisht me nënshkrim digjital, vulë ose stampë nga autoritetet kompetente, ose një kopje në format letre ose elektronike (të skanuar ose të disponueshme online), duke u bazuar në fleksibilitetin e parashikuar në nenin 24 të shtojcës I të Konventës.

5. Gjatë takimit të mbajtur më 16 qershor 2022, Komiteti i Përbashkët u informua për një kërkesë nga një Palë Kontraktuese për të ruajtur praktikën e mira, të prezantuar nën masat e jashtëzakonshme, të miratuara gjatë pandemisë COVID-19, me qëllim që operatorët ekonomikë të përfitojnë nga digjitalizimi i certifikatave të qarkullimit.

6. Palët Kontraktuese pranuan se përvoja e fituar në përdorimin e certifikatave të qarkullimit të lëshuara elektronikisht në tregtinë preferenciale nën masat e jashtëzakonshme, të miratuara për shkak të pandemisë COVID-19, ishte pozitive. Ato u angazhuan për të ruajtur praktikën e mira të vendosura gjatë këtyre masave dhe për të bashkëpunuar në krijimin e një sistemi të përbashkët, të bazuar në provat elektronike të origjinës dhe bashkëpunimin administrativ elektronik brenda zonës pan-euro-mediteriane.

7. Në kuadër të Konventës, Palët Kontraktuese çmojnë se kalimi në një sistem që lëshon certifikata qarkullimi elektronike dhe ofron bashkëpunim administrativ elektronik, përbën hapin e parë drejt një digjitalizimi të plotë të provave të origjinës në nivelin e zonës pan-euro-mediteriane, veçanërisht me hyrjen në fuqi të ndryshimeve të Konventës të përfshira në vendimin nr. 1/2023 të Komitetit të Përbashkët².

8. Sistemet e projektuara për lëshimin elektronik të certifikatave të qarkullimit duhet të ofrojnë mundësinë që autoritetet doganore të Palëve Kontraktuese të verifikojnë menjëherë autenticitetin e tyre.

9. Më 7 dhjetor 2023, Komiteti i Përbashkët miratoi Rekomandimin nr. 1/2023³ për përdorimin e certifikatave të qarkullimit të lëshuara elektronikisht në kuadër të Konventës. Për rrjedhojë, me qëllim për të ofruar një kuadër të qartë ligjor dhe për të garantuar qëndrueshmëri në përdorimin e certifikatave të qarkullimit të lëshuara elektronikisht, në kontekstin e kalimit nga rregullat aktuale të Konventës në rregullat e rishikuara të Konventës, e cila do të hyjë në fuqi më 1 janar 2025, vendimi nr. 1/2023, duhet të ndryshohet me qëllim për të lejuar përfshirjen e kërkesave të përgjithshme për provat e origjinës të lëshuara elektronikisht në rregullat e rishikuara të Konventës,

KA MIRATUAR KËTË VENDIM:

Neni 1

1. Vendimi nr. 1/2023 do të ndryshohet siç është parashikuar në aneksin e këtij vendimi.
2. Ndryshimet e vendimit nr. 1/2023 do të hyjnë në fuqi më 1 janar 2025.

Neni 2

² Vendimi nr. 1/2023 i Komitetit të Përbashkët të Konventës Rajonale për Rregullat Preferenciale të Origjinës Pan-Euro-Mediteriane, datë 7 dhjetor 2023, për ndryshimin e Konventës Rajonale për Rregullat Preferenciale të Origjinës Pan-Euro-Mediteriane (Fletorja Zyrtare L 2024/390, 19.02.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2024/390/oj>).

³ Rekomandimi nr. 1/2023 i Komitetit të Përbashkët të Konventës Rajonale për Rregullat Preferenciale të Origjinës Pan-Euro-Mediteriane, datë 7 dhjetor 2023, për përdorimin e certifikatave të qarkullimit të lëshuara elektronikisht (Fletorja Zyrtare L 2024/243, 15.1.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reco/2024/243/oj>).

Ky vendim do të hyjë në fuqi nga data e miratimit të tij.
Bërë në Bruksel, 12 dhjetor 2024.

Për Komitetin e Përbashkët:

Kryetari

Maria Isabel GARCIA CATALAN

ANEKS

Nen i vetëm

*Ndryshimi i vendimit nr. 1/2023 të Komitetit të Përbashkët të Konventës Rajonale për Rregullat Preferenciale të
Originës Pan-Euro-Mediterrane*

Në pikën 5 të nenit të vetëm të aneksit të vendimit nr. 1/2023, paragrafi 4 i nenit 17 të shtojcës I të Konventës Rajonale për Rregullat Preferenciale të Originës Pan-Euro-Mediterrane, zëvendësohet me:

“4. Për qëllimet e paragrafit 1, dy ose më shumë Palë Kontraktuese mund të bien dakord për të krijuar një sistem, i cili lejon lëshimin dhe/ose dorëzimin elektronik të provave të origjinës të listuara në paragrafin 1.

Derisa të krijohet një sistem i tillë, Palët Kontraktuese do të pranojnë certifikatat e qarkullimit të lëshuara elektronikisht kur dorëzohen në import, me kusht që:

a) certifikatat e qarkullimit të lëshuara elektronikisht janë bazuar në specimenin e përfshirë në aneksin IV;

b) autoritetet doganore të Palës Kontraktuese eksportuese të ofrojnë një sistem të sigurt online, përmes internetit, për të verifikuar autenticitetin e certifikatave të qarkullimit të lëshuara elektronikisht;

c) certifikatat e qarkullimit të lëshuara elektronikisht të kenë një numër serial unik dhe, nëse është e mundur, karakteristika sigurie që lejojnë identifikimin e tyre; dhe

d) data nga e cila një Palë Kontraktuese fillon lëshimin elektronik të certifikatave të qarkullimit, specifikohet në njoftimet e publikuara në *Fletoren Zyrtare të Bashkimit Evropian (seria C)* dhe në përputhje me procedurat e veta të Palëve Kontraktuese.

Një Palë Kontraktuese mund të vendosë të pezullojë pranimin e certifikatave të qarkullimit të lëshuara elektronikisht, nëse kushtet e përmendura më sipër nuk janë përmbushur dhe në këtë rast duhet të informojë paraprakisht Palët e tjera Kontraktuese nëpërmjet Sekretariatit të Komitetit të Përbashkët. Në rast pezullimi, njoftimet siç përmendet në pikën “d” do të përcaktojnë datën e fillimit të pezullimit.”

DECISION No 1/2024
OF THE JOINT COMMITTEE OF THE REGIONAL CONVENTION
ON PAN-EURO-MEDITERRANEAN PREFERENTIAL RULES OF ORIGIN

of 12 December 2024

amending Decision No 1/2023 of the Joint Committee
with respect to the use of movement certificates issued electronically
in the framework of that Convention applicable as of 1 January 2025

THE JOINT COMMITTEE,

Having regard to the Regional Convention on pan-Euro-Mediterranean preferential rules of origin¹,
and in particular Article 4(3), point (a), thereof,

¹ OJ EU L 54, 26.2.2013, p. 4.

Whereas:

- (1) At the beginning of 2020, the Commission informed the Contracting Parties to the Regional Convention on pan-Euro-Mediterranean preferential rules of origin (the 'Convention') that, due to the COVID-19 pandemic and the subsequent suspension of contacts between the customs authorities and economic operators in a number of Contracting Parties, it was not possible for a majority of Contracting Parties to provide movement certificates for preferential origin purposes in the required form, namely signed by hand, stamped by customs in wet ink or in the correct paper format.
- (2) The vast majority of Contracting Parties considered it appropriate to adopt exceptional measures to ensure the full implementation of the preferential trade arrangements covered by the Convention. Those exceptional measures were applied on a reciprocal basis by the Contracting Parties that made use of the relevant provisions in the rules of origin.
- (3) During the COVID-19 pandemic, some Contracting Parties developed or adapted existing electronic systems to issue certificates electronically in order to balance the need for flexibility with the need for compliance with the requirements for the format of the movement certificates contained in Appendix I to the Convention.
- (4) The customs authorities of the Contracting Parties were invited to accept movement certificates for preferential origin purposes, issued electronically with a digital signature, stamp or cachet of the competent authorities, or a copy in paper or electronic form (scanned or available online) based on the flexibility provided for in Article 24 of Appendix I to the Convention.

- (5) The Joint Committee was informed, during its meeting held on 16 June 2022, of a request by a Contracting Party to maintain the good practices introduced under the exceptional measures adopted during the COVID-19 pandemic in order for the economic operators to benefit from a digitalisation of movement certificates.
- (6) The Contracting Parties acknowledged that the experience gained in the use of movement certificates issued electronically in preferential trade under the exceptional measures adopted due to the COVID-19 pandemic was positive and committed to keep up the good practices introduced under such exceptional measures by working together towards introducing a common system based on electronic proofs of origin and electronic administrative cooperation within the pan-Euro-Mediterranean zone.
- (7) The Contracting Parties consider that moving to a system that issues movement certificates electronically and provides for electronic administrative cooperation under the framework of the Convention constitutes the first step towards a full digitalisation of proofs of origin at the scale of the pan-Euro-Mediterranean zone, especially in view of the forthcoming entry into force of the amendment of the Convention introduced by Decision No 1/2023 of the Joint Committee².

² Decision No 1/2023 of the Joint Committee of the Regional Convention on pan-Euro-Mediterranean Preferential Rules of Origin of 7 December 2023 on the amendment of the Regional Convention on pan-Euro-Mediterranean preferential rules of origin (OJ EU L 2024/390, 19.2.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2024/390/oj>).

- (8) Systems designed for the electronic issuance of movement certificates should offer the possibility for the customs authorities of the Contracting Parties to check their authenticity instantly.
- (9) On 7 December 2023, the Joint Committee adopted Recommendation No 1/2023³ on the use of movement certificates issued electronically under the framework of the Convention. Therefore, in order to provide a clear legal framework and to ensure consistency in the use of movement certificates issued electronically in the context of the transition from the current rules of the Convention to the revised rules of the Convention, which will enter into force on 1 January 2025, Decision No 1/2023 should be amended in order to allow for the incorporation of the general requirements on proofs of origin issued electronically into the revised rules of the Convention,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

³ Recommendation No 1/2023 of the Joint Committee of the Regional Convention on pan-Euro-Mediterranean preferential rules of origin of 7 December 2023 on the use of movement certificates issued electronically (OJ EU L 2024/243, 15.1.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reco/2024/243/oj>).

Article 1

1. Decision No 1/2023 shall be amended as set out in the Annex to this Decision.
2. The amendments to Decision No 1/2023 shall enter into force on 1 January 2025.

Article 2

This Decision shall enter into force on the date of its adoption.

Done at Brussels, 12 December 2024

For the Joint Committee

The Chair


Maria Isabet GARCIA CATALAN

ANNEX

Sole Article

Amendment of Decision No 1/2023 of the Joint Committee of the Regional Convention on pan-Euro-Mediterranean Preferential Rules of Origin

In point (5) of the Sole Article of the Annex to Decision No 1/2023, paragraph 4 of Article 17 of Appendix I to the Regional Convention on pan-Euro-Mediterranean preferential rules of origin is replaced by the following:

- ‘4. For the purposes of paragraph 1, two or more Contracting Parties may agree to establish a system that allows proofs of origin listed in paragraph 1 to be issued electronically and/or submitted electronically.

Until such a system is established, the Contracting Parties shall accept movement certificates issued electronically when submitted at importation, provided that:

- (a) the movement certificates issued electronically are based on the specimen contained in Annex IV;
- (b) the customs authorities of the exporting Contracting Party provide for a secure online internet-based system to verify the authenticity of movement certificates issued electronically;
- (c) the movement certificates issued electronically bear a unique serial number and, if available, security features by which they can be identified; and
- (d) the date from which a Contracting Party starts the electronic issuance of movement certificates is specified in notices published in the *Official Journal of the European Union* (C series) and in accordance with the Contracting Parties' own procedures.

A Contracting Party may decide to suspend the acceptance of movement certificates issued electronically where the conditions listed above are not fulfilled and shall in that case inform the other Contracting Parties thereof in advance, through the secretariat of the Joint Committee. In case of suspension, notices as referred to in point (d) shall indicate the starting date of the suspension.’.